

[Tiền Hỗ Trợ Hợp Tác Phòng Chống Dịch Covid-19 (Lần 3)]
Theo Yêu Cầu Hợp Tác Rút Ngắt Thời Gian Kinh Doanh
Khái Quát Nội Dung

1. Mục Đích

Để ngăn chặn sự lây lan của dịch Covid-19 đang gia tăng lây nhiễm hàng ngày, tỉnh sẽ chi trả tiền hợp tác thực hiện rút ngắn thời gian kinh doanh (lần 3) đối với các doanh nghiệp được tỉnh yêu cầu và thực hiện đầy đủ trong khung thời gian chỉ định.

2. Điều Kiện Đăng Ký Nhận Tiền Hỗ Trợ

Điều kiện cần để đăng ký nhận tiền hợp tác này (lần 3), là đáp ứng toàn bộ điều kiện thuộc mục (A) hoặc (B).

(A) Trường hợp thực hiện theo yêu cầu từ ngày 12/1/2021 (thứ 3)

Thời gian yêu cầu Từ ngày 12/1/2021 (thứ 3) ~ ngày 7/2/2021 (chủ nhật)

Ngành nghề yêu cầu Nhà hàng có bán kèm rượu (bao gồm cả quán karaoke, phòng nhạc..vv.. có phục vụ rượu)

※ Những cửa hàng phục vụ rượu có giấy phép đăng ký kinh doanh nhà hàng ăn uống theo luật vệ sinh thực phẩm

※ Những siêu thị, cửa hàng tiện lợi conbini, xe đồ ăn..vv.. có bán mang về, giao hàng tận nhà, có chỗ ngồi ăn tại cửa hàng... sẽ không thuộc đối tượng yêu cầu.

Nội dung yêu cầu Rút ngắn thời gian hoạt động từ 5 giờ sáng đến 8 giờ tối, phục vụ rượu từ 11 giờ sáng đến 7 giờ tối

(B) Trường hợp thực hiện theo yêu cầu từ ngày 16/1/2021 (thứ 7)

Thời gian yêu cầu Từ ngày 16/1/2021 (thứ 7) ~ ngày 7/2/2021 (chủ nhật)

Ngành nghề yêu cầu

• Nhà hàng ăn uống

※ Nhà hàng ăn uống (bao gồm cả quán nhậu), quán cà phê..vv.. (không bao gồm dịch vụ giao hàng tận nhà và mang đi)

• Các cơ sở dịch vụ giải trí

※ Các quán Bar, quán Karaoke..vv.. có giấy phép kinh doanh nhà hàng theo luật vệ sinh thực phẩm (không bao gồm quán Net Cafe, quán Cafe Manga)

Nội dung yêu cầu Rút ngắn thời gian hoạt động từ 5 giờ sáng đến 8 giờ tối, phục vụ rượu từ 11 giờ sáng đến 7 giờ tối

○ Điều kiện cần áp dụng chung cho các cửa hàng ở cả 2 mục (A) và (B)

- Là cửa hàng nằm trên địa bàn tỉnh Gifu.
- Là doanh nghiệp đáp ứng đầy đủ yêu cầu hợp tác, trong toàn bộ khung thời gian chỉ định.
- Là chủ doanh nghiệp, người có quyền quyết định nội dung kinh doanh, thời gian hoạt động của cửa hàng thuộc đối

tượng yêu cầu.

- Đối với các cửa hàng có kèm tiếp khách, quán Karaoke, phòng nhạc... cần phải chuẩn bị sổ phòng chống lây nhiễm, hướng dẫn cho khách hàng, và kiểm tra công tác phòng chống dịch.
- Không làm giả hồ sơ, đăng ký khống để nhận tiền hỗ trợ hợp tác phòng chống dịch Covid-19 đợt 1 và đợt 2 của tỉnh Gifu.
- Doanh nghiệp, cũng như nhân viên không thuộc tổ chức, băng đảng bạo lực chống đối xã hội. Không tham gia kinh doanh vận hành tổ chức bạo lực.
- Trong thời gian từ ngày 11/1/2021 (thứ 2/ngày lễ) đến ngày có quyết định chi trả tiền hợp tác, cửa hàng đó phải không nằm trong danh sách những cá nhân, tổ chức làm lây nhiễm tập thể do tỉnh trưởng xác định.

3.Số Tiền Chi Trả

Trường hợp yêu cầu mục (ア) : 154 man yên

Trường hợp yêu cầu mục (イ) : 138 man yên

4.Thời Hạn Tiếp Nhận Đăng Ký

Từ ngày 27/1/2021 (thứ 4) đến ngày 22/2/2021 (thứ 2)

- Tính theo dấu bưu điện có hiệu lực đến ngày 22/2 (thứ 2)
- Sẽ không tiếp nhận đăng ký nếu quá thời hạn nhận đăng ký ở trên, do vậy hãy chú ý thời gian gửi hồ sơ.

5.Mọi Thắc Mắc Liên Quan Đến Tiền Hợp Tác (Lần 3)

[Tiền Hỗ Trợ Hợp Tác Phòng Chống Dịch Covid-19 (Lần 3)] Cửa sổ tư vấn (tổng đài)

Số điện thoại : 058-272-8192 (thời gian làm việc từ 9:00 đến 17:00)

Thông tin chi tiết xin xem tại trang web của tỉnh Gifu.(chỉ có tiếng Nhật)

<https://www.pref.gifu.lg.jp/site/covid19/122433.html>